材质:8 g书纸,单黑印刷,风琴折再对折
成品尺寸:75*150mm

DOSS

Wireless Bluetooth Speaker



EN DE FR IT ES JP CN

Model Name: SoundBox Pro
Quick Start Guide

DOSS

For updates, promotions, and experience sharing, join our customer community.

@dossav / @dossfans @dossdirect

www.dossaudio.com

1-833-275-3677 Mon-Fri 9AM-5PM PT（USA）

Customer Service Email:

US: support@dossav.com CA: support_ca@dossav.com
UK: support_uk@dossav.com DE: support_de@dossav.com
FR: support_fr@dossav.com ES: support_es@dossav.com
IT: support_it@dossav.com JP: support_ jp@dossav.com

UK REP
EVATOST CONSULTING LTD
Office 101 32 Threadneedle Street, London, United Kingdom, EC2R 8AY
contact@evatost.com
UK001722396441741GYmr
We simply act as UK representative for cross-border sellers, and are not manufacturers/importers/distributors for the product, nor involved in the manufacture/import/sale of the product. Therefore, we are not responsible for any after-sales services related to the product. In case of any product quality or infringement issues, the manufacturer/importer/seller shall be solely held responsible.

EU REP
eVatmaster Consulting Gmbh
Raiffeisen Street2B11,63110 Rodgau, Hessen,Germany
contact@evatmaster.com
EU001708480940608mviW
We simply act as an EU representative for cross-border sellers, and are not manufacturers/importers/distributors for the product, nor involved in the manufacture/import/sale of the product. Therefore, we are not responsible for any after-sales services related to the product, in case of any productquality or infringement issues, the manufacturer/importer/seller shall be solely held responsible.

Wonders Technology Co.,Ltd

EN

1. Packing content

- 1 x SoundBox Pro
- 1 x Type-C charging cable
- 1 x User manual

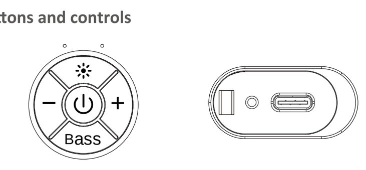
2. Specifications

DC power input: 5V ⎓ 1A
Battery: 3.7V/2000mAh
Charging time: ≤3.5H
Playtime: Up to 20H (at 50% volume)
Bluetooth version: V5.4
Bluetooth range: Up to 25m/ 82ft
Net weight: 1.36pounds
Unit dimension: 7.73" L × 2.94" W × 2.99" H
Limited Warranty: 1 Year

3. Important notes before using

- To prolong battery life, fully charge the speaker before first use.
- Charging indicator: Solid red = charging; Off = fully charged.
- The indicator light will flash red when the battery level is below 20%.
- The speaker will auto-power off after 15 minutes without audio input.
- Auto power-off: While Bluetooth is disconnected, press and hold the Minus (-) button for 5 seconds to turn auto power-off on/off.
  Turning off: Indicator flashes red three times.
  Turning on: Indicator flashes green three times.
- Turn on/off prompt tone:Press and hold the Plus (+) button for 5 seconds while Bluetooth is disconnected.
  Disable (turn off): Indicator flashes red three times.
  Enable (turn on): Indicator flashes green three times.
- Check Bluetooth version: Press and hold the Light button ☼ for 5 seconds while Bluetooth is disconnected.
- If you need any assistance while using this speaker, please feel free to contact customer service at support@dossav.com.

4. Buttons and controls



⏻	Power button	Press and hold to turn on/off
Bass	Short press	Extra Bass on/off: Red light = off, green light = on
	Press and hold	Enter/exit TWS pairing
+	Press	Volume up
	Press and hold 2s	Next track
−	Press	Volume down
	Press and hold 2s	Previous track
+ −	press + and – simultaneously	Disconnect Bluetooth / Bluetooth reconnect
☼	Short press	Change Light color
	Long press	Cycle modes: Breath → Beat sync (follow music) → Lights off
◎	Insert a pin into the reset port	Reset the speaker when the buttons are stuck

5. Indicators

	Rapidly flashing blue	Disconnected
	Solid blue	Connected
	Solid red	Charging
	Light off	Fully charged

6. Pairing your device via Bluetooth

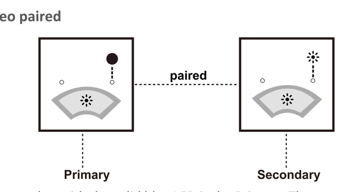
1. Enable Bluetooth on your device and search for the speaker.
2. Select SoundBox Pro on the Bluetooth list.
3. Once paired, you can see the connected status on your device.

7. How to set up true wireless stereo pairing

Turn on both speakers.

• On either speaker, press and hold the BASS button to enter pairing mode.
• The other speaker will automatically pair with it.
• When the connection is successful:
• Primary speaker: Solid blue LED
• Secondary speaker: Slowly flashing blue LED

Stereo paired



• The speaker with the solid blue LED is the Primary. The speaker with the slowly flashing blue LED on is the Secondary.

8. Use your speaker with the Echo Dot

You can connect the Dot to the speaker via Bluetooth.
Please follow the steps to set up via Bluetooth:
1.Download the Alexa app and follow the steps to set up the procedure to get the Dot connected to your home Wi-Fi network.
2.Switch the SoundBox Pro to Bluetooth mode.
3.Run the Alexa app, tap Menu, and then tap Settings.
4.Tap the Echo Dot in your list of Alexa devices, then tap Bluetooth.
5.The SoundBox Pro should appear in the list of Bluetooth devices. If not, please press the power button and try again.

Note:
Voice command will not be able to turn on/off the speaker if you connect to it via Bluetooth.

9.Warning

DO NOT drop, hit or shake the speaker.
DO NOT disassemble, repair or modify the speaker by yourself.
DO NOT use cleaning products that contain benzene, solvents or alcohol.
DO NOT expose the speaker to excessive heat or direct sunlight for a long time.
DO NOT store the speaker in a place with humidity or dust.
DO NOT place heavy objects on top of the speaker.
DO NOT use the speaker near a microwave oven or wireless LAN products.

Notice

CE This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

CAUTION RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED

This symbol means the product must not be discarded as household waste, and should be delivered to an appropriate collection facility for recycling. Proper disposal and recycling helps protect natural resources, human health and the environment. For more information on disposal and recycling of this product, contact your local municipality, disposal service, or the shop where you bought this product.

FCC Statement

1. This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1)This device may not cause harmful interference.
(2)This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
2. Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
• Reorient or relocate the receiving antenna.
• Increase the separation between the equipment and receiver.
• Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
• Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement.
The device can be used in portable exposure condition without restriction.

ISED Statement

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:
1. This device may not cause interference.
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.
The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.
L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme
aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions
suivantes :
1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.
L'appareil a été évalué pour répondre aux exigences générales d'exposition aux RF. L'appareil peut être utilisé dans des conditions d'exposition portable sans restriction.

CAUTION

Risk of explosion if the battery is replaced an incorrect
disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion.
leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
battery subjected to extremely low air pressure that may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.

DE

1. Verpackungsinhalt

- 1 x SoundBox Pro
- 1 x USB-C-Ladekabel
- 1 x Benutzerhandbuch

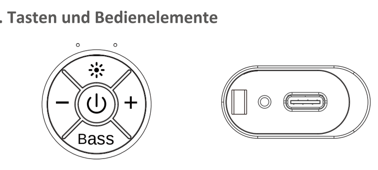
2. Spezifikationen

DC Stromeingang: 5V ⎓ 1A
Akku: 3.7V/2000mAh
Aufladezeit: ≤3.5H
Spielzeit: Bis zu 20H (bei 50% Lautstärke)
Bluetooth-Version: V5.4
Bluetooth-Reichweite: Bis zu 25m/82ft
Nettogewicht: 615g
Abmessungen: 19,6 cm × 7,5 cm × 7,6 cm (L × B × H)
Eingeschränkte Garantie: 1 Jahr

3. Wichtige Hinweise vor der Verwendung

- Um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern, laden Sie den Lautsprecher vor der ersten Verwendung vollständig auf.
- Ladeanzeige: Durchgehend rot - wird geladen; kein Licht - vollständig geladen.
- Die Anzeigeleuchte blinkt rot, wenn der Batteriestand unter 20 % liegt.
- Der Lautsprecher schaltet sich nach 15 Minuten ohne Audioeingang automatisch aus.
- Automatische Abschaltung: Wenn die Bluetooth-Verbindung getrennt ist, halten Sie die Minus-Taste (-) 5 Sekunden lang gedrückt, um die automatische Abschaltung ein- oder auszuschalten.
  Ausschalten: Die Anzeige blinkt dreimal rot.
  Einschalten: Die Anzeige blinkt dreimal grün.
- Signalton ein-/ausschalten:Halten Sie die Plus-Taste (+) bei getrennnter Bluetooth-Verbindung 5 Sekunden lang gedrückt.
  Deaktivieren (ausschalten): Die Anzeige blinkt dreimal rot.
  Aktivieren (einschalten): Die Anzeige blinkt dreimal grün.
- Bluetooth-Version prüfen:Halten Sie die Light-Taste ☼ bei getrennnter Bluetooth-Verbindung 5 Sekunden lang gedrückt.
- Wenn Sie bei der Verwendung dieses Lautsprechers Hilfe benötigen, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst unter support_de@dossav.com.

4. Tasten und Bedienelemente



⏻	Power button	Press and hold to turn on/off
Bass	Kurzer Druck	Extra Bass ein/aus: Rotes Licht = aus, grünes Licht = ein
	Gedrückt halten	TWS-Kopplung ein-/ausschalten
+	drücken	Lautstärke erhöhen
	2s drücken und halten	Nächster Titel
−	drücken	Lautstärke runter
	2s drücken und halten	Vorheriger Titel
+ −	Drücken Sie gleichzeitig + und –	Bluetooth trennen / Bluetooth-Wiederverbindung
☼	Kurzer Druck	Lichtfarbe ändern
	Lang drücken	Modi durchlaufen: Atmend → Takt-Synchronisation (zur Musik) → Licht aus.
◎	Nadel in Reset-Port	Bei festen Tasten: Lautsprecher zurücksetzen

5. Indikatoren

	Schnell blinkendes Blau	Getrennt
	Dauerhaft blaues Licht	Verbunden
	Einfarbig Einfarbig rot	Laden
	AUS	Voll aufgeladen

6. Koppeln Ihres Geräts über Bluetooth

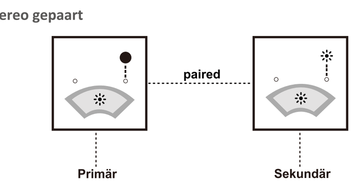
1. Aktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät und suchen Sie nach dem Lautsprecher.
2. Wählen Sie SoundBox Pro in der Bluetooth-Liste aus.
3. Nach der Kopplung können Sie den Verbindungsstatus auf Ihrem Gerät sehen.

7. So richten Sie True Wireless Stereo Pairing ein

Schalten Sie beide Lautsprecher ein

• Halten Sie an einem der Lautsprecher die BASS-Taste gedrückt, um in den Kopplungsmodus zu wechseln.
• Der andere Lautsprecher koppelt sich automatisch mit diesem.
• Wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt ist:
• Primärer Lautsprecher: dauerhaft blaue LED
• Sekundärer Lautsprecher: langsam blinkende blaue LED

Stereo gepaart



• Der Lautsprecher mit der durchgehend leuchtenden blauen LED ist der Primäre. Der Lautsprecher mit der langsam blinkenden blauen LED ist der Sekundäre.

8. Verwenden Sie Ihren Lautsprecher mit dem Echo Dot

Sie können den Dot über Bluetooth mit dem Lautsprecher verbinden.
Bitte befolgen Sie die Schritte zur Einrichtung über Bluetooth:
1.laden Sie die Alexa-App herunter und folgen Sie den Schritten zur Einrichtung, um den Dot mit Ihrem Wi-Fi-Netzwerk zu verbinden.
2.Schalten Sie die SoundBox Pro in den Bluetooth-Modus.
3.Starten Sie die Alexa-App, tippen Sie auf Menü und dann auf Einstellungen.
4.Tippen Sie auf den Echo Dot in der Liste der Alexa-Geräte und dann auf Bluetooth.
5.Die SoundBox Pro sollte in der Liste der Bluetooth-Geräte erscheinen. Ist dies nicht der Fall, drücken Sie bitte die Einschalttaste und versuchen Sie es erneut.
6.Tippen Sie nach der Auflistung auf den Lautsprecher, um den Kopplungsprozess abzuschließen.
7.Um das Gerät zu entfernen, kehren Sie zu Bluetooth zurück＞Tippen Sie auf den Namen des Lautsprechers＞Tippen Sie auf "Gerät vergessen".

Hinweis:
Der Lautsprecher kann nicht per Sprachbefehl ein- und ausgeschaltet werden, wenn Sie ihn über Bluetooth verbinden.

9.Warnung

• Lassen Sie den Lautsprecher NICHT fallen, schlagen oder schütteln Sie ihn nicht.
• Demontieren, reparieren oder modifizieren Sie den Lautsprecher NICHT selbst.
• Verwenden Sie KEINE Reinigungsmittel, die Benzol, Lösungsmittel oder Alkohol enthalten.
• Setzen Sie den Lautsprecher NICHT über einen längeren Zeitraum übermäßiger Hitze oder direkter Sonneneinstrahlung aus.
• Lagern Sie den Lautsprecher NICHT an einem Ort mit Feuchtigkeit oder Staub.
• Stellen Sie KEINE schweren Gegenstände auf den Lautsprecher.
• Verwenden Sie den Lautsprecher NICHT in der Nähe eines Mikrowellenofens oder drahtloser LAN-Produkte.

Hinweis

CE Dieses Produkt entspricht den Richtlinien der Europäischen Union zu Funkstörungen.

Dieses Symbol bedeutet,dass das Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werdendarf,son dern bei einer geeigneten Sammelstelle für das Recycling abgegeben werden muss. Dieordnungsgemäße Entsor gung und das Recycling tragen dazu bei, die natürlichen Ressourcen,die Gesundheit und die Umwelt zu schützen. Weitere Informationen zur Entsorgung und zum Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer zuständigen Kommune, Ihrem Entsorgungsdienst oder dem Geschäft, in dem Sie dieses Produkt gekauft haben.

VORSICHT

Explosionsgefahr bei Austausch der Batterie durch eine falsche Entsorgung einer Batterie in Feuer oder einen heißen Ofen sowie mechanisches Zerkleinern oder Zerschneiden einer Batterie kann zu einer Explosion führen.
Zurücklassen einer Batterie in einer extrem hohen Umgebungstemperatur kann zu einer Explosion oder zum Austritt brennbarer Flüssigkeit oder Gases führen.
Batterie, die extrem niedrigem Luftdruck ausgesetzt ist, kann zu einer Explosion oder zum Austritt brennbarer Flüssigkeit oder Gases führen.

FR

1. Contenu de l'emballage

- 1 x SoundBox Pro
- 1 x Câble de chargement Type-C
- 1 x Manuel d'utilisation

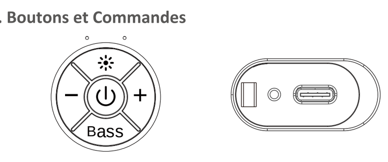
2. Specifications

Entrée d'alimentation DC: 5V ⎓ 1A
Batterie: 3.7V/2000mAh
Temps de charge: ≤3.5H
Durée de lecture: Jusqu'à 20 heures (à 50 % du volume)
Version Bluetooth: V5.4
Portée Bluetooth: Jusqu'à 25m/82ft
Poids net: 615g
Dimensions : 19,6 cm × 7,5 cm × 7,6 cm (L × l × H)
Garantie limitée : 1 an

3. Notes importantes avant l'utilisation

- Pour prolonger la durée de vie de la batterie, chargez complètement le haut-parleur avant de l'utiliser pour la première fois.
- Indicateur de charge: Rouge fixe: en cours de chargement; Pas de lumière: complètement chargé.
- Le voyant clignote en rouge lorsque le niveau de la batterie est inférieur à 20 %.
- Le haut-parleur s'éteint automatiquement après 15 minutes sans entrée audio.
- Extinction automatique : Lorsque Bluetooth est déconnecté, maintenez la touche Moins (-) enfoncée pendant 5 secondes pour activer/désactiver l'extinction automatique.
  Extinction : Le voyant clignote trois fois en rouge.
  Mise sous tension : Le voyant clignote trois fois en vert.
- Activer/désactiver le son d'invite : Lorsque Bluetooth est déconnecté, maintenez la touche Plus (+) enfoncée pendant 5 secondes.
  Désactiver (éteindre) : Le voyant clignote trois fois en rouge.
  Activer (allumer) : Le voyant clignote trois fois en vert.
- Vérifier la version Bluetooth : Lorsque Bluetooth est déconnecté, maintenez la touche ☼ enfoncée pendant 5 secondes.
- Si vous avez besoin d'aide lors de l'utilisation de ce haut-parleur, n'hésitez pas à contacter le service clientèle à l'adresse support_fr@dossav.com.

4. Boutons et Commandes



⏻	Bouton d'alimentation	Maintenir enfoncé pour allumer /éteindre
Bass	Appui court	Extra Bass activé/désactivé : voyant rouge = désactivé, voyant vert = activé
	Maintien enfoncé	Entrer/sortir de l'appairage TWS
+	Appuyez	Augmenter le volume
	Appuyez et maintenez pendant 2s	Piste suivante
−	Appuyez	Volume down
	Appuyez et maintenez pendant 2s	Piste précédente
+ −	Appuyez brièvement simultanément sur les touches de volume + et –	Déconnexion Bluetooth / Reconnexion Bluetooth
☼	Appui court	Changer la couleur de la lumière
	Appui long	Navigation dans les modes : Respiration → Synchronisation au rythme (suivre la musique) → Lumières éteintes.
◎	Épingle dans port reset	Si boutons bloqués : réinitialiser l'enceinte

5. Indicateurs

	Bleu clignotant rapidement	Déconnecté
	Bleue fixe	Connecté
	Rouge fixe	Chargement
	Lumière éteinte	Entièrement chargé

6. Couplage de votre appareil via Bluetooth

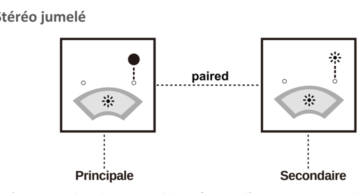
1. Activez Bluetooth sur votre appareil et recherchez l'enceinte bluetooth.
2. Sélectionnez SoundBox Pro dans la liste Bluetooth.
3. Une fois jumelé, vous pouvez voir l'état de connexion sur votre appareil.

7. Comment configurer un véritable couplage stéréo sans fil

Allumez les deux enceintes

• Sur l'une des enceintes, maintenez la touche BASS enfoncée pour passer en mode appairage.
• L'autre enceinte s'y appaire automatiquement.
• Lorsque la connexion est établie :
• Enceinte principale : LED bleue fixe
• Enceinte secondaire : LED bleue clignotant lentement

Stéréo jumelé



• L'enceinte dont la LED est bleue fixe est l'enceinte principale. L'enceinte dont la LED clignote lentement en bleu est l'enceinte secondaire.

8. Utiliser votre enceinte avec l'Echo Dot

Vous pouvez connecter le Dot à l'enceinte via Bluetooth.
Veuillez suivre les étapes de configuration via Bluetooth :
1.Téléchargez l'application Alexa et suivez les étapes de configuration de la procédure pour que le Dot soit connecté à votre réseau Wi-Fi domestique.
2.Passer SoudBox Pro en mode Bluetooth.
3.Lancez l'application Alexa, appuyez sur Menu, puis sur Paramètres.
4.Appuyez sur l'Echo Dot dans votre liste d'appareils Alexa, puis appuyez sur Bluetooth.
5.SoudBox Pro doit apparaître dans la liste des appareils Bluetooth. Sice n'est pas le cas, appuyez sur le bouton d'alimentation et réessayez.
6.Une fois dans la liste, appuyez sur l'enceinte pour terminer le processus d'appairage.
7.Pour supprimer l'appareil, revenez à Bluetooth＞appuyez sur le nom de l'enceinte＞appuyez sur «Oublier l'appareil».

NB:
La commande vocale ne pourra pas allumer/éteindre l'enceinte si vous vous y connectez via Bluetooth.

9. Avertissement

• NE PAS faire tomber, frapper ou secouer le haut-parleur.
• NE PAS démonter, réparer ou modifier le haut-parleur soi-même.
• NE PAS utiliser de produits de nettoyage contenant du benzène, des solvants ou de l'alcool.
• NE PAS exposer le haut-parleur à une chaleur excessive ou à la lumière directe du soleil pendant une longue période.
• NE PAS ranger le haut-parleur dans un endroit humide ou poussiéreux.
• NE PAS placer d'objets lourds sur le haut-parleur.
• NE PAS utiliser le haut-parleur à proximité d'un four à micro-ondes ou de produits LAN sans fil.

Avertissement

CE Ce produit est conforme aux spécifications d'interférence radio de la Communauté Européenne.

Ce symbole signifie que le produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers, mais doit être déposé dans un centre de collecte approprié pour recyclage. Une mise au rebut et un recyclage adéquats permettent de protéger les ressources naturelles, la santé humaine et l'environnement. Pour plus d'informations sur l'élimination et le recyclage de ce produit, contactez votre mairie, votre service de ramassage des ordures ou le magasin où vous avez acheté ce produit.

ATTENTION

Risque d'explosion si la batterie est remplacée par une batterie incorrecte.
mise au rebut d'une batterie dans le feu ou un four chaud, ou écrasement ou coupe mécanique d'une batterie, ce qui peut entraîner une explosion.
laisser une batterie dans un environnement environnant à température extrêmement élevée ce qui peut entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.
batterie soumise à une pression atmosphérique extrêmement basse qui peut entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable.

IT

1. Contenuto della confezione

- 1 x SoundBox Pro
- 1 x Cavo di ricarica USB-C
- 1 x Manuale d'uso

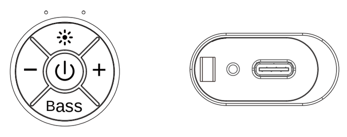
2. Specifiche

Ingresso DC: 5V ⎓ 1A
Batteria: 3.7V/2000mAh
Tempo di ricarica: ≤ 3.5H
Tempo di riproduzione: 20H (al 50% del volume)
Versione Bluetooth: V5.4
Portata Bluetooth: fino a 25m/82ft
Peso netto: 615g
Dimensioni: 19,6 cm × 7,5 cm × 7,6 cm (L × P × H)
Garanzia limitata: 1 anno

3. Note importanti prima dell'uso

- Per prolungare la durata della batteria, caricare completamente il diffusore prima di utilizzarlo per la prima volta.
- Indicatore di carica: Rosso fisso - in carica; Nessuna luce - completamente carico.
- L'indicatore luminoso lampeggia in rosso quando il livello della batteria è inferiore al 20%.
- Il diffusore si spegne automaticamente dopo 15 minuti di assenza di segnali audio.
- Spegnimento automatico: Quando il Bluetooth è disconnesso, tieni premuto il tasto Meno (-) per 5 secondi per attivare/disattivare lo spegnimento automatico.
  Spegnimento: L'indicatore lampeggia tre volte in rosso.
  Accensione: L'indicatore lampeggia tre volte in verde.
- Attivare/disattivare il tono di notifica: Tieni premuto il tasto Più (+) per 5 secondi quando il Bluetooth è disconnesso.
  Disattivare (spegnere): L'indicatore lampeggia tre volte in rosso.
  Attivare (accendere): L'indicatore lampeggia tre volte in verde.
- Controllare la versione Bluetooth: Tieni premuto il tasto ☼ per 5 secondi quando il Bluetooth è disconnesso.
- Se si necessita di assistenza durante l'utilizzo di questo diffusore, contattare il servizio clienti all'indirizzo support_it@dossav.com.

4. Pulsanti e controlli



⏻	Pulsante di accensione	Tenere premuto per accendere /spegnere
Bass	Premuta breve	Extra Bass attivato/disattivato: luce rossa = disattivato, luce verde = attivato
	Tenere premuto	Entrare/uscire dall'accoppiamento TWS
+	Premere	Volume in alto
	Premere e tenere premuto 2s	Traccia successiva
−	Premere	Volume ridotto
	Premere e tenere premuto 2s	Traccia precedente
+ −	Premere contemporaneamente + e –	Disconnessione Bluetooth / Riconnessione Bluetooth
☼	Premuta breve	Cambia il colore della luce
	Premuta lunga	Ciclo delle modalità: Respirazione → Sincronizzazione con il ritmo (segui la musica) → Luci spente
◎	Spillo in porta reset	Se tasti bloccati: riavviare altoparlante

5. Indicatori

	Lampeggio rapido blu	Disconnesso
	Blu fisso	Connesso
	Luce rossa fissa	In carica
	La luce si spegn	Carica completa

6. Accoppiamento del dispositivo via Bluetooth

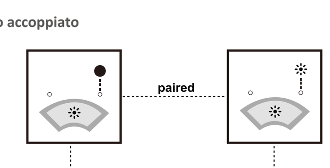
1. Accendi il Bluetooth sul tuo dispositivo e cerca l'altoparlante.
2. Selezionare SoundBox Pro nell'elenco Bluetooth.
3. Una volta accoppiato, vedrai lo stato di connessione sul tuo dispositivo.

7. Come configurare un vero accoppiamento stereo senza fili

Accendere entrambi i diffusori

• Su uno dei due diffusori, tenere premuto il tasto BASS per entrare in modalità di accoppiamento.
• L'altro diffusore si accoppierà automaticamente.
• Quando la connessione viene stabilita:
• Diffusore primario: LED blu fisso
• Diffusore secondario: LED blu che lampeggia lentamente

Stereo accoppiato



• El altavoz con el LED azul fijo es el principal. El altavoz con el LED azul que parpadea lentamente es el secundario.

8. Utilizzate il vostro altoparlante con Echo Dot

È possibile collegare il Dot al diffusore tramite Bluetooth.
Seguire i passaggi per la configurazione tramite Bluetooth:
1.Scaricare l'app Alexa e seguire la procedura di configurazione per connettere il Dot alla rete Wi-Fi domestica.
2. Passare il SoundBox Pro alla modalità Bluetooth.
3.Avviare l'app Alexa, toccare Menu e quindi Impostazioni.
4.Toccare Echo Dot nell'elenco dei dispositivi Alexa, quindi toccare Bluetooth.
5.Il SoundBox Pro dovrebbe apparire nell'elenco dei dispositivi Bluetooth. In caso contrario, premere il pulsante di accensione e riprovare.
6.Una volta inserito nell'elenco, toccare il diffusore per completare il processo di accoppiamento.
7.Per rimuovere il dispositivo, tornare a Bluetooth＞toccare il nome del diffusore＞toccare "Dimentica dispositivo".

Nota:
Il comando vocale non sarà in grado di accendere/spegnere il diffusore se lo si collega tramite Bluetooth.

Avvertenze

•NON far cadere, colpire o scuotere il dispositivo.
•NON smontare, riparare o modificare il diffusore.
•NON utilizzare detergenti contenenti benzene, solventi o alcol.
•NON esporre il diffusore a calore eccessivo o alla luce diretta del sole per periodi prolungati.
•NON conservare il dispositivo in un luogo con elevata umidità o polvere.
•NON appoggiare oggetti pesanti sul diffusore.
•NON utilizzare il diffusore in prossimità di un forno a microonde o di prodotti LAN wireless.

Avviso

CE Questo prodotto è conforme alle normative comunitarie in materia di interferenze radio.

Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici, ma deve essere consegnato a una struttura di raccolta appropriata per il riciclaggio.Uno smaltimento eun riciclaggio corretti aiutano a preservare le risorse naturali, la salute e l'ambiente. Per ulteriori informazioni sullo smaltimento e sul riciclaggio di questo prodotto, rivolgersi alle autorità locali, al servizio di smaltimento dei rifiuti o al negozio presso il quale è stato acquistato.

ATTENZIONE

Rischio di esplosione se la batteria viene sostituita in modo errato.
Lo smaltimento di una batteria nel fuoco o in un forno caldo, o la frantumazione o il taglio meccanico di una batteria, possono causare un'esplosione.
Lasciare una batteria in un ambiente circostante a temperatura estremamente elevata può causare un'esplosione o la fuoriuscita di liquidi o gas infiammabili.
La batteria sottoposta a una pressione atmosferica estremamente bassa può causare un'esplosione o la fuoriuscita di liquidi o gas infiammabili.

ES

1. Contenido del paquete

- 1 x SoundBox Pro
- 1 x Cable USB-C
- 1 x Manual del usuario

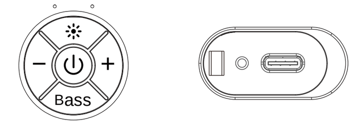
2. Especificaciones

Entrada de CC: 5V ⎓ 1A
Batería: 3.7V/2000mAh
Tiempo de carga: ≤3.5H
Tiempo de reproducción: 20 Horas (al 50% de volumen)
Versión de Bluetooth: V5.4
Alcance del Bluetooth: hasta 25 m/82 pies
Peso neto: 615g
Dimensiones: 19,6 cm × 7,5 cm × 7,6 cm (L × A × H)
Garantía limitada: 1 año

3. Notas importantes antes de usar

- Para prolongar la vida útil de la batería, cargue completamente el altavoz antes de usarlo por primera vez.
- Indicador de carga: Rojo fijo--cargando; Sin luz--completamente cargado.
- La luz indicadora parpadeará en rojo cuando el nivel de carga de la batería sea inferior al 20%.
- El altavoz se apagará automáticamente después de 15 minutos sin entrada de audio.
- Apagado automático: Cuando Bluetooth esté desconectado, mantenga presionado el botón Menos (-) durante 5 segundos para activar o desactivar el apagado automático.
  Apagar: El indicador parpadea tres veces en rojo.
  Encender: El indicador parpadea tres veces en verde.
- Activar/desactivar el tono de aviso: Mantenga presionado el botón Más (+) durante 5 segundos mientras Bluetooth esté desconectado.
  Desactivar (apagar): El indicador parpadea tres veces en rojo.
  Activar (encender): El indicador parpadea tres veces en verde.
- Comprobar la versión de Bluetooth: Mantenga presionado el botón ☼ durante 5 segundos mientras Bluetooth esté desconectado.
- Si necesita ayuda mientras usa este altavoz, no dude en ponerse en contacto con el servicio de atención al cliente en support_es@dossav.com.

4. Botones y controles



⏻	Botón de encendido	Mantener presionado para encender/apagar
Bass	Pulsación corta	Extra Bass activado/desactivado: luz roja = desactivado, luz verde = activado.
	Mantener presionado	Entrar/salir del emparejamiento TWS
+	Presionar	Subir volumen
	Mantener presionado 2s	Siguiente pista
−	Presionar	Bajar el volumen
	Mantener presionado 2s	Pista anterior
+ −	Presione + y – simultáneamente	Desconectar Bluetooth / Reconexión Bluetooth
☼	Pulsación corta	Cambiar el color de la luz
	Pulsación larga	Ciclo de modos: Respiración → Sincronización con el ritmo (sigue la música) → Luces apagadas
◎	Alfiler en puerto reset	Si botones atascados: reiniciar altavoz

5. Indicadores

	Parpadeo rápido en azul	Desconectado
	Azul fijo	Conectado
	Rojo fijo	Cargando
	Luz apagada	Completamente cargado

6. Emparejando tu dispositivo a través de Bluetooth

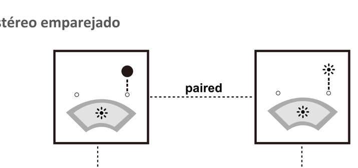
1. Encienda el Bluetooth en tu dispositivo y busca el altavoz.
2. Selecciona SoundBox Pro en la lista de Bluetooth.
3. Una vez emparejado, podrás ver el estado de conexión en tu

7. Cómo configurar un verdadero emparejamiento estéreo inalámbrico

Encienda ambos altavoces

• En cualquiera de los altavoces, mantenga presionado el botón BASS para entrar en modo de emparejamiento.
• El otro altavoz se emparejará automáticamente.
• Cuando la conexión sea exitosa:
• Altavoz principal: LED azul fijo
• Altavoz secundario: LED azul que parpadea lentamente

Estéreo emparejado



• El altavoz con el LED azul fijo es el principal. El altavoz con el LED azul que parpadea lentamente es el secundario.

8. Utiliza tu altavoz con el Echo Dot

Puedes conectar el Dot al altavoz a través de Bluetooth.
Sigue los pasos para configurarlo a través de Bluetooth:
1.Descarga la app Alexa y sigue los pasos para configurar el procedimiento para que el Dot se conecte a la red Wi-Fi de tu casa.
2.Cambia la SoundBox Pro al modo Bluetooth.
3.Ejecuta la aplicación Alexa, toca Menú y, a continuación, Configuración.
4.Toca el Echo Dot en tu lista de dispositivos Alexa y, a continuación, toca Bluetooth.
5.SoundBox Pro debería aparecer en la lista de dispositivos Bluetooth. Si no es así, pulsa el botón de encendido y vuelve a intentarlo.
6.Una vez en la lista, presione sobre el altavoz para completar el proceso de emparejamiento.
7.Para eliminar el dispositivo, vuelve a Bluetooth＞toca el nombre del altavoz＞toca "Olvidar dispositivo".

Nota:
El comando de voz no podrá encender/apagar el altavoz si se conecta a él a través de Bluetooth.

9. Advertencias

• NO dejar caer, golpear o sacudir el dispositivo.
• NO desarmar, reparar o modificar el altavoz usted mismo.
• NO usar productos de limpieza que contengan benceno, solventes o alcohol.
• NO exponer el altavoz a luz solar o calor excesivo por periodos de tiempo largos.
• NO almacene el dispositivo en un lugar con humedad o polvo.
• NO colocar objetos pesados encima del altavoz.
• NO lo use cerca de un microondas o productos de internet inalámbrico LAN.

Aviso

CE Este producto cumple con los requisitos de interferencias de radio de la Comunidad Europea.

Este símbolo sisnifica que el producto no debe desecharse como residuo doméstico y debe entregarse a un centro de recolección apropiado para reciclado. La eliminación y el reciclado adecuados ayudan a proteger los recursos naturales, la salud de las personas y el medioambiente. Para obtener más información sobre la eliminación y el reciclado de este producto, póngase encontacto con su municipio, el servicio de gestión de residuos o el comercio donde haya comprado este producto.

PRECAUCIÓN

Riesgo de explosión si la batería es reemplazada de forma incorrecta.
Desechar una batería al fuego o a un horno caliente, o triturar o cortar mecánicamente una batería, puede provocar una explosión.
Dejar una batería en un entorno de temperatura extremadamente alta puede provocar una explosión o la fuga de líquido o gas inflamable.
Batería sometida a una presión de aire extremadamente baja que puede provocar una explosión o la fuga de líquido o gas inflamable.

JP

1. パッケージ内容

・1 x SoundBox Pro
・1 x USB-C充電ケーブル
・1 x 取扱説明書

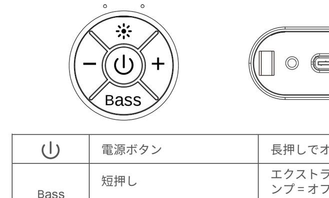
2. 基本仕様

入力電圧：5V ⎓ 1A
バッテリー：3.7V/2000mAh
充電時間：≤3.5H
再生時間：約20H (50%音量)
Bluetoothバージョン：V5.4
最大伝送距離：約25m/82ft
本体重量：615g
本体寸法: 19.6 cm × 7.5 cm × 7.6 cm（長さ×幅×高さ）
限定保証: 1年間

3. ご使用前の注意事項

・電池の寿命を延ばすために、初めて本製品をご使用になる場合は、完全に充電を行ってください。
・充電インジケーター：赤点灯一充電中、消灯一充電完了。
・電量残量が20%以下になる場合、インジケーターライトは赤く点滅します。
・音声入力がない状態が15分続く場合、スピーカーは自動的に電源が切れます。
・自動電源オフ: Bluetooth接続が切れている状態で、マイナス（-）ボタンを5秒間長押しすると、自動電源オフのオン/オフを切り替えられます。
電源オフ: インジケーターが赤く3回点滅します。
電源オン: インジケーターが緑に3回点滅します。
・操作音のオン/オフ切り替え: Bluetooth接続が切れている状態で、プラス（+）ボタンを5秒間長押しします。
オフ（無効）: インジケーターが赤く3回点滅します。
オン（有効）: インジケーターが緑に3回点滅します。
・Bluetoothバージョンの確認: Bluetooth接続が切れている状態で、☼ボタンを5秒間長押しします。
・機器の使用について何かご質問・ご不明な点等ございましたら、お気軽にsupport_jp@dossav.comにご連絡ください。

4. ボタンとコントロール



⏻	電源ボタン	長押しでオン/オフ切り替え
Bass	短押し	エクストラバス オン/オフ: 赤ランプ＝オフ、緑ランプ＝オン
	長押し	TWSペアリングの開始/終了
+	押す	音量＋
	2秒間長押し	次の曲
−	押す	音量ー
	2秒間長押し	前の曲
+ −	＋とーを同時に押し	Bluetooth切断/Bluetooth再接続
☼	短押し	ライトの色を変更
	長押し	モードを切り替え: ブレス → ビートシンク（音楽に連動）→ 消灯
◎	ピンをリセットポートに挿入	ボタン固着時:スピーカーをリセット

5. LEDインジケータ

	高速で点滅する青	切断時
	青色常灯	接続時
	赤点灯	充電中
	ランプは消灯	充電完了

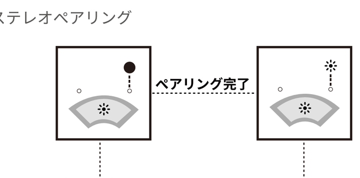
6. Bluetoothでデバイスと接続

1. デバイスのBluetooth機能を起動し機器を検索します。
2. デバイス画面のBluetoothリストにて「SoundBox Pro」を選択してください。
3. ペアリングは成功になるとデバイス画面から接続状態を確認できます。

7. ステレオ（TWS）モードで音楽を聞く

1両方のスピーカーの電源を入れます
• どちらかのスピーカーで、BASSボタンを長押ししてペアリングモードにします。
• もう一方のスピーカーが自動的にペアリングされます。
• 接続が成功すると：
• プライマリースピーカー：青色点灯 LED。
• セカンダリースピーカー：ゆっくり点滅する青色 LED。

ステレオペアリング



• 青色LEDが点灯しているスピーカーがプライマリ（親機）です。青色LEDがゆっくり点滅しているスピーカーがセカンダリ（子機）です。

8. 安全上のご注意

・本機を落としたり、ぶつけたり、揺れたりしないでください。
・自分で本機を解体したり、修理したり、改造したりしないでください。
・本機をベンゼン、アルコールなどの溶剤の入った洗剤で洗浄しないでください。
・本機を異常に高温のある場所や直射日光のあたる場所に長時間置かないでください。
・本機を湿気の多い場所やほこりのある場所に置かないでください。
・本機の上に重いものを置かないでください。
・本機を電子レンジや無線LANデバイスに近付けないでください。

CN

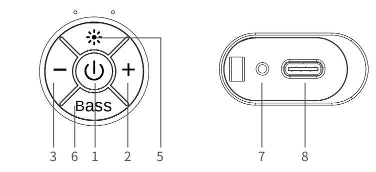
1. 包装清单

- 1 x SoundBox Pro音响
- 1x Type-C充电线
- 1 x 说明书

2. 技术规格

电源输入: 5V ⎓ 1A
电池类型：3.7V/ 2000 mAh
充电时间: ≤3.5H
续航：20小时（50%音量）
蓝牙: V5.4
最远距离: 25米
产品重量: 615g
产品尺寸：19.6 cm × 7.5 cm × 7.6 cm（长×宽×高）
有限保修：1年

3. 按键使用说明



1.开关机键：长按2秒开机/关机。
2.音量加键：短按增加音量；长按2秒下一曲；长按5秒打开或关闭提示音（打开提示音闪三次绿灯，关闭提示音闪三次红灯）。
3.音量减键：短按减小音量；长按2秒上一曲；长按5秒打开或关闭自动开关机（关闭自动关机闪三次红灯，打开自动关机闪三次绿灯）。
4.音量加键+音量减键：同时短按断开蓝牙/蓝牙回连。
5.灯光键：短按切换颜色；长按2秒切换状态（呼吸--跟随音乐跳动--开/关闭灯光）；长按灯5秒查询版本号（在蓝牙未连接状态下）。
6.BASS键：短按BASS键（关闭BASS亮红灯，打开BASS亮绿灯）；长按进入或者退出立体声串联模式。
7.复位孔：当所有按键无作用的时候，用针戳一下复位孔重启设备。
8.Type-C 充电口。

4. 指示灯说明



1.充电指示灯：充电红灯常亮，充满灭
2.蓝牙指示灯：蓝牙未连接状态蓝灯闪烁，蓝牙连接成功蓝灯常亮。

5. 通过蓝牙配对您的设备

1. 在您的设备上启用蓝牙功能。
2. 在蓝牙设备上找到"SoundBox Pro"并连接。
3. 配对完成后，您可以在设备上看到"已连接"状态。

6. 立体声两台音箱连接方法

1. 两台音响开机后，任意选择一台音箱长按BASS键，进入对箱配对状态。
2. 另一台音箱会自主进行配对，对箱连接成功后，主机指示灯蓝灯常亮，副机指示灯蓝灯慢闪。
3. 连接成功后，主机为左声道，副机为右声道，主副机都可以控制总音量、高音、低音音量
4. 打开设备蓝牙列表， 找到SoundBox Pro 并连接。

7. 警告

请勿掉落、撞击或摇晃音响。
请勿自行拆卸、修理或改装音响。
不要使用含有苯、溶剂或酒精清洁产品。
请勿将音响长时间暴露在过热或阳光直射的环境中。
请勿将音响存放在潮湿或多尘的地方。
请勿在音响顶部放置重物。
请勿在微波炉或无线局域网产品附近使用音响。

尊敬的用户:

感谢您选择本品牌音箱产品,希望能给您的生活增添色彩。
为了提高我们的服务水平以便我们更好的为您服务,请认真填写保修卡资料。

保修卡

用户填写资料

公司或个人全称 ____________________

通讯地址 ____________________

电话 ____________ 邮编 ____________

所购产品名称及型号 ____________________

经销商名称 ____________________

所购日期 ____________________

合格证
QC PASS
质检员
本产品经检验,符合质量标准,准予出厂
深圳万德仕科技发展有限公司